



معلومات عن لقاح كوفيد-19 للعمال الزراعيين في أوريغون

- يمكن لعمال المزارع المهاجرين والموسميين وعمال المأكولات البحرية والزراعة وعمال تصنيع الأغذية البدء في تلقي لقاح كوفيد-19 في 29 مارس.
- تحصل ولاية أوريغون على المزيد من اللقاحات كل أسبوع، لكن الأمر سيستغرق بعض الوقت كي يحصل جميع عمال المزارع على اللقاح.

لماذا من المهم أن تحصل على اللقاح؟

- يُعد اللقاح وسيلة مهمة للحفاظ عليك أنت وأحبائك من خطر الإصابة بكوفيد-19.
- سيمنح اللقاح جسمك مزيداً من المناعة لمكافحة كوفيد-19. لا يمكن أن تصاب بكوفيد-19 نتيجة تلقي اللقاح.
- اللقاح هو الوقاية. فهو يحميك من الإصابة بالمرض. ستلقى اللقاح عن طريق أخذ حقنة في ذراعك من أحد مقدمي الرعاية الصحية.

اللقاح آمن ومجاني للجميع

- تم اختبار لقاحات كوفيد-19 الثلاثة المُعتمَدة للاستخدام للتأكد من أنها آمنة وفعالة.
- اللقاح مجاني للجميع في أوريغون. لن تدفع أي مبالغ نظير حجز الموعد أو اللقاح.
- يمكن لأي شخص مؤهل في أوريغون الحصول على اللقاح ولن يؤثر ذلك على حالة الهجرة لديك.
- لا يغيّر اللقاح الحمض النووي الخاص بك ولا يحتوي على أي مواد حيوانية.
- يستخدم لقاح جونسون أند جونسون فيروساً يجعلنا نكوّن مناعة ضد كوفيد-19. يتطلب إنتاج فيروس اللقاح هذا استخدام خلايا نمت في المختبرات من خلايا مأخوذة من أنسجة جنينية منذ سنوات عديدة.

ماذا تتوقع

- بالنسبة للقاحيّ فايزر وموديرنا، ستحتاج إلى أخذ حقنتين. تأخذ الحقنة الثانية بعد 3 أو 4 أسابيع من أخذك الحقنة الأولى. من المهم بالنسبة لك أخذ كلتا الحقنتين حتى يعمل اللقاح.
- يتطلب لقاح جونسون أند جونسون أخذ حقنة واحدة فقط. سيتم إخبارك باللقاح الذي تتلقاه ونوع المتابعة التي تحتاجها، إن وجدت.
- بعد أن تأخذ الحقنة، قد تتكون بقعة مؤلمة في ذراعك في الموضع الذي أخذت فيه الحقنة. سيشعر بعض الأشخاص أيضاً بالتعب أو يصابون بحمى لبضعة أيام. هذا لا يعني أنك مريض. هذا يعني أن اللقاح يعمل بفعالية للحفاظ على صحة جسمك.

متى يمكنني تلقي اللقاح؟

- إذا كنت تعمل في مزرعة أو في مرفق للمأكولات البحرية أو في مرفق لتصنيع الأغذية، فيمكنك تلقي اللقاح في 29 مارس.

أين يمكنني تلقي اللقاح؟

- تختلف مواقع التطعيم الأقرب حسب مكان إقامتك وعملك.
- تحدث إلى صاحب العمل لديك حول ما إذا كان يخطط لاستضافة فعالية للتطعيم.
- إذا كان صاحب العمل لديك لن يستضيف فعالية للتطعيم، فقد تستطيع الذهاب إلى عيادة صحة عامة محلية أو أي فعالية تقام تحت رعاية إحدى المنظمات المجتمعية.
- لمزيد من المعلومات، انتقل إلى vacunacovid.oregon.gov أو covidvaccine.oregon.gov.

هل أحتاج لإظهار إثبات الأهلية أو الهوية؟

- لست بحاجة إلى إحضار إثبات الأهلية. قد تُسأل عما إذا كنت تعمل في مزرعة أو في مرفق للمأكولات البحرية أو في مرفق لتصنيع الأغذية.
- لست بحاجة إلى رقم ضمان اجتماعي.
- لست مضطرًا إلى الاشتراك في التأمين الصحي.

هل سأكون ملزمًا بتلقي اللقاح؟

- قد يطلب أصحاب العمل من العمال أخذ اللقاح، مع وجود بعض الاستثناءات.
- تحدث إلى صاحب العمل لديك حول ما إذا كان يطلب منك تلقي اللقاح.
- إذا كان صاحب العمل لديك يطلب منك تلقي اللقاح بينما لديك إعاقة تمنعك من الحصول عليه، فقد يحتاج صاحب عملك إلى توفير تسهيلات بموجب قانون الأمريكيين ذوي الإعاقة.

معلومات الموارد:

لمزيد من المعلومات، انتقل إلى covidvaccine.oregon.gov (الإنجليزية) أو vacunacovid.oregon.gov (الإسبانية) أو اتصل على الرقم 211 للحصول على المعلومات بأي لغة.

سهولة قراءة المستند: للأفراد ذوي الإعاقات أو الناطقين بلغة أخرى غير الإنجليزية، بإمكان هيئة الصحة في ولاية أوريغون (Oregon Health Authority, OHA) توفير معلومات بصيغ بديلة مثل الترجمات أو الطباعة بخط كبير أو بطريقة بريل. اتصل بمركز المعلومات الصحية على الرقم 1-971-673-2411 أو الهاتف النصي 711 أو COVID19.LanguageAccess@dhs.oha.state.or.us.